

De Zanger en het Lied

Misschien kent u de poëtische boeken van Calvin Miller waarin hij vertelt over de Wereldmaker (God) die de Zanger (Jezus) naar de wereld stuurt om het Lied (evangelie) te zingen en te leren aan Zijn volgelingen. De medewerkers van Arab Vision volgen de Zanger en laten het Lied al 15 jaar klinken in de Arabische wereld.

In 1 Tim. 2:2 worden we opgeroepen om als gelovigen te bidden voor onze overheden (opdat we een rustig en vroom leven mogen leiden). Dat is niet gemakkelijk voor onze broeders en zusters in bijvoorbeeld Egypte, waar zij vrezen voor de toekomst van de Kerk nu de nieuwe president een Moslimbroeder is.

Eén van onze productieteams werkt aan een viertal programma's over de positie van de Kerk in de maatschappij. Hoe kunnen kerken, gelovigen zich beter profileren en een stem hebben hoe kunnen ze, alhoewel een minderheid, participeren in die samenleving op een manier dat ze 'de geur van Christus' verspreiden? Wilt u bidden voor wijsheid en inzicht bij de producer van deze programma's?

Een ander team bereidt een serie voor waarin de gelijkenissen van Jezus centraal staan. Bijbels onderwijs is fundamenteel voor jonge, groeiende kerken, vooral in Noord-Afrika.

Mag ik u vragen deze nieuwsbrief door te geven aan anderen, die mogelijk geïnteresseerd zijn in ons werk in de Arabische wereld?

En wilt u ons gedenken in de lange, hete zomer; met uw gebeden en, indien mogelijk, met uw gaven?

Inge Verhoef-Postma
Directeur Arab Vision



Arabische kerken zingen door

'We laten ons niet uit het veld slaan'

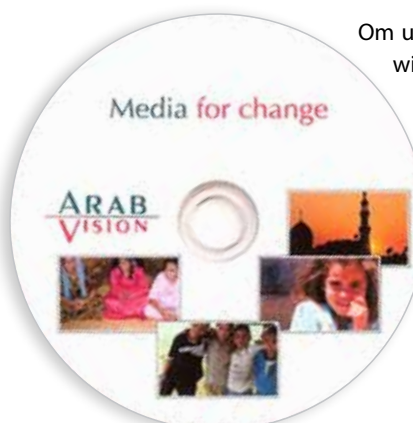
Eén van de bijbelse helden, Samma, stond op zijn linzenveldje toen de Filistijnen kwamen. Veel Israëlieten vluchtten weg, maar Samma hield stand. In onze tijd zouden veel Arabische christenen wel willen wegvlugten nu de 'Islamitische Lente' lijkt te zijn uitgebroken in de Arabische wereld, maar de meeste verzetten geen voet.

'We zijn Arabieren, dit is ons land, en als christen willen wij ons licht laten schijnen in ons land', vertelde een Egyptische christen kortgeleden aan Arab Vision. 'Ik ga niet met mijn gezin naar Canada of Australië. Hoe zouden we het lied van de Heer kunnen zingen in een vreemd land? Ik hoor in Egypte thuis.'

In Syrië staat de kerk zeer moeilijke tijden te wachten, zeker als het regime van Bashar al-Assad valt. In Tunesië, waar een fundamentalistische regering aan de macht kwam, is het nog afwachten in hoeverre de

relatieve tolerantie ten opzichte van de kerk toe- of af zal nemen. In Soedan worden de christenen in de Nuba-bergen uitgeroeid door het islamitische regime van Khartoum. En in Egypte vrezen heel veel van onze broeders en zusters dat ze in de nabije toekomst veel van hun vrijheden gaan verliezen.

Moeten we de Arabische wereld dus maar opgeven? Arab Vision doet dat niet. Onze Heer gebodt ons om de wereld in te gaan om het evangelie te verkondigen. Arab Vision doet dat bij uitstek in landen waar dat erg moeilijk is, door middel van christelijke televisieprogramma's – al 15 jaar! Met de gelovigen in de Arabische wereld zitten we niet bij de pakken neer, maar we gaan door 'het lied van de Heer' te zingen waar we maar kunnen.



Om u iets te laten proeven van dat 'lied van de Heer' willen we u graag een speciale muziek-dvd opsturen met prachtige authentiek-Arabische christelijke muziek. **Steun het werk van Arab Vision met een jubileumgift van € 10 of meer en u ontvangt deze DVD samen met een informatie-DVD over ons werk.** N.B. Vermeldt alstublieft uw adresgegevens op de overschrijving, deze gegevens komen niet automatisch bij ons!



De rol van de Kerk in een veranderende samenleving

In gesprek met Arabische kerkleiders

We houden u al een poosje op de hoogte van het verloop van onze programmaserie over democratisering in de context van de Arabische wereld. Hoe kunnen de kerken hun positie beter innemen in deze tijd waarin mensen mondiger zijn geworden, en christenen zich minder willen 'verschuilen' achter hun kerkmuren? Intussen hebben voor deze productie diverse interviews met o.a. leiders van kerken plaatsgevonden. Hier een korte reactie van onze producer: "Door in dit project te werken ontdekte ik dat er onder christenen (veelal Kopten) grote politieke denkers en mensen met visie zijn, die diep inzicht hebben in de kwesties die christenen in deze regio

aangaan. En ik interviewde christelijke leiders die doordachte opvattingen hebben over wat er nodig is in de situatie waarin hun land verkeert en over hoe christenen beter kunnen participeren in onze samenleving. Het was bemoedigend voor mijzelf en ik ben dankbaar voor de kans die ik hierdoor krijg om geïnspireerd te worden door mannen van geloof die hun ideeën over licht en zout zijn als christenen in onze TV programma's willen uitzetten. Ik ben blij dat ik op deze manier, via mijn werk, een bijdrage kan leveren aan het overbrengen van die kennis en inzichten, aan mijn eigen kerk en aan de samenleving als geheel."

Van onze kijkers



“ Hallo, ik ben een Irakese vrouw. Ik woon nu als vluchteling in Jordanië. Bid alstublieft voor mijn twee dochters en voor mij; wij voelen ons erg alleen als vreemdelingen in een vreemd land. ”

“ Ik word binnenkort vader en ik ben op zoek naar de serie over 'kinderopvoeding'. Ik weet zeker dat die me zal helpen in mijn persoonlijke leven en ook voor de organisatie waarvoor ik werk. ”



“ Mijn naam is Yousef Adam. Ik was moslim en dat ben ik nog steeds voor de mensen om me heen, maar ik zag Jezus en ik ontdekte wie Christus is en ik geloofde in Hem. Maar nu ben ik bang om mijn geloof te laten zien aan mensen omdat ze me misschien zullen vermoorden. Alstublieft, ik heb hulp nodig. ”



Van besturen had ik weinig sjoege, vond ik zelf. Daarom keek ik er van op dat ik in 1997 gevraagd werd voor het internationale bestuur van Arab Vision en later voor

AV-Nederland. Wel was ik geboeid door de mogelijkheden die video biedt in de Arabische wereld, de impact die dit medium heeft onder miljoenen die God op het oog heeft. Uiteindelijk gaat het om de impact van het evangelie in de levens van de kijkers. Velen zijn geraakt door programma's van Arab Vision. Ik vond het een voorrecht om jarenlang mee te denken over het hoe en wat van deze programma's in de Arabische wereld en hierin mijn bijdrage te hebben kunnen leveren. Arab Vision moet door gaan, juist nu er zoveel spanningen zijn in het Midden-Oosten en Noord-Afrika. Wilt u daar achter staan?

Herman Takken

Jezus' onderwijs door zijn gelijkenissen

Meer evangelie voor Kabylië

Het christelijke geloof is gefundeerd op het leven en het onderwijs van onze Heer Jezus Christus. Hij gebruikte tijdens zijn onderwijs regelmatig gelijkenissen om diepe waarheden te illustreren met verhalen uit het dagelijkse leven. Die verhalen zijn ook gemakkelijk te onthouden en door te vertellen.

Arab Vision is bezig met de voorbereiding van 13-26 programma's om die gelijkenissen in de Kabyle berbertaal te produceren. Aanvankelijk zou de productie een studio-opname worden maar we hebben besloten het format te veranderen in een dramaserie, het liefs op lokatie en het liefst in Algerije zelf. Levendige programma's die uitnodigen om na te denken over



principes van het christelijke geloof en leven als christen. Daarnaast is de focus op de vele jonge gelovigen en leiders in de groeiende kerken in Kabylië; zij hebben stevig geestelijk voedsel nodig om verder te groeien in hun geloof!

Door uitzendingen via satelliet TV hebben we mogelijkheid om tienduizenden gelovigen en geïnteresseerden in het christelijke geloof te bereiken.

Eén van onze presentatoren reist regelmatig naar Algerije en Kabylië om onderwijs te geven, mensen te bemoedigen: 'Ik ben onder de indruk, enthousiast en soms ook een beetje bezorgd over de vele mensen op straat die mij herkennen van de TV programma's. Het zijn vaak ook emotionele momenten als mensen zo dankbaar zijn voor de christelijke programma's op TV.

Wilt u bidden voor de groeiende kerken in Kabylië, en ook voor het Arabische deel van de Algerijnse bevolking? Bid alstublieft ook voor de voorbereidingen van deze nieuwe serie programma's in de Kabyle berbertaal; dat de serie vele jonge gelovigen zal opbouwen in hun geloof, en vele anderen zal uitnodigen om erover te denken Christus aan te nemen als hun Heer en Verlosser. Bid ook voor de presentatoren en de producer van de serie.

Helpt u weer mee?

DISCIPELSCHAPSTRAINING - NOG € 9.000 NODIG

We hebben 52 bijbelstudieprogramma's geproduceerd met een Arabische voorganger, voormalig trainer bij een bijbelgenootschap in het Midden-Oosten. In de programma's legt hij de fundamentele principes van het christelijke geloof uit. Zo traint hij evangelisten via de TV programma's om het evangelie op een begrijpelijke manier uit te leggen en tegelijkertijd bereiken we met deze programma's niet-christenen.

Alle 52 afleveringen zijn gefilmd, maar er zijn nog niet voldoende fondsen voor het monteren van de serie. Helpt u mee deze programma's uitzendklaar te maken?

JEZUS' GELIJKENISSEN VOOR ALGERIJE - NOG € 5000 NODIG

De kerk in Kabylië in Algerije is de afgelopen jaren hard gegroeid! Deze jonge kerk met eveneens jonge leiders en voorgangers hebben urgent meer bijbels onderwijs nodig.

Arab Vision produceert een serie gelijkenissen van Jezus op lokatie in Algerije in de Kabyle berbertaal. Omdat we op lokatie in plaats van in een studio gaan filmen, hebben we nog € 5.000 nodig voor deze productie. Als u specifiek hiervoor wilt geven, vermeld dat dan bij uw donatie!

2 LAPTOPS VERVANGEN - URGENT! SAMEN € 1.800

Eén van onze producers en de business manager van onze productie-afdeling hebben dringend een nieuwe laptop nodig. Wilt u overwegen een bijdrage te geven voor deze concrete en urgente nood?



Mark Marlowe: 6 jaar internationaal bestuursvoorzitter

In de wereld van nu fungeren media veelal als de vroedvrouwen van revoluties. De 'Arabische Lente' is daarop geen uitzondering. Maar een meer wezenlijke revolutie heeft plaatsgevonden in de harten van duizenden Arabieren doordat het woord van God kon klinken via moderne media zoals satelliet TV. Het was voor mij een voorrecht om Arab Vision te dienen als bestuursvoorzitter in een tijd van grote, nieuwe mogelijkheden. Ongecensureerde christelijke televisieprogramma's in de eigen taal en cultuur van de kijkers zijn een wezenlijk element geweest voor de groei van de Kerk in de Arabische wereld. Ik heb grote bewondering voor het streven van Arab Vision's leiderschap om programma's te maken die bijbels spreken over de verschillende dimensies in het leven: geestelijk, sociaal, materieel, en met een focus op zwakke groepen in de samenleving.

Mijn gebed is dat Arab Vision zal mogen blijven groeien en dat de programma's velen zullen bereiken voor de glorie van onze God.

Als u een gift wilt overmaken, kunt u de bijgesloten acceptgirokaart gebruiken, of het iDEAL systeem op onze website www.arabvision.nl. Voor maximale belastingaftrek is een lijfrenteregeling een optie.

Nieuwe studio en nieuwe serie TV programma's

Arab Vision heeft een nieuwe studio geopend en we zijn daar enorm blij mee. Hoewel de ruimte niet groot is, kunnen we er professionele TV programma's in HD maken.

De eerste 15 programma's van 25 minuten elk die we er vorige week filmden, gingen over het thema van verlossing door onze Heer Jezus Christus. Waarom zijn wij mensen niet zo volmaakt als we eigenlijk zouden willen zijn? Heeft God ons onvolkomen geschapen? Wat is er gebeurd?

De programma's beginnen met het verhaal van Adam en Eva in Genesis, en hoe mensen hebben geprobeerd hun eigen oplossing te vinden voor het probleem van de zonde: al onze



gebeden, goede daden, vasten, bekering tot God is goed bedoeld maar net zo nutteloos als het vijfgebladje dat Adam en Eva gebruikten om hun naaktheid te bedekken.

De kosmische invloed van de ongehoorzaamheid van de mensheid heeft een kosmische oplossing nodig. God bood zelf het antwoord op ons probleem van de zonde en de scheiding tussen mens en God door de dood en opstanding van zijn Zoon, Jezus Christus.

Terwijl we deze programma's filmden was het buiten meer dan 40 graden; onze airconditioners hadden nog wat problemen; de electriciteit viel soms weg; een deel van de decoraties van de studio arriveerde beschadigd. Maar ons team was zo enthousiast over de nieuwe studio dat ze goed samenwerkten en God prezen voor zijn verlossing, en dat we deze prachtige nieuwe TV serie konden maken.

Colofon

Media for Change verschijnt viermaal per jaar.

Adresgegevens

Stichting Arab Vision
Postbus 70057
9704 AB Groningen
050-8110031
contact@arabvision.nl
www.arabvision.nl

Giften

5037361 ING Bank
T.n.v. Stichting Arab Vision
Groningen

Lijfrenteregeling

Met een lijfrente levert u een geweldige bijdrage aan ons werk. Kijk voor meer informatie op onze website www.arabvision.nl

Bestuur

Drs. A.G. van de Weerd
Ing. H. Ijmker
Mw. A.M. van Raalten-Ligtenberg
Dhr. P.H. Stoter

Comité van Aanbeveling

Drs. E. Baelde – Stichting De Ondergrondse Kerk
Dhr. J.J.C. Bönker – Arabische Wereld Zending
Dhr. A.R. de Bruin – Interserve
Ds. G. Draijer – Deputaten Diaconaat CGK
Ds. J. Eschbach – Evangelisch Werkverband
Dhr. J.J. Westland – People International
Ir. M.J. van Hulst – Directeur Partijbureau ChristenUnie
Drs. R.A. Scholma – De Verre Naasten
Dhr. G. Jansen – Stichting De Stadslamp
Prof. Dr. J.A.B. Jongeneel – Missioloog
Drs. T. van der Leer – Directeur Baptistenseminarie
Mr. H.P. Medema – Uitgever en Publicist
Dr. G. Noort – Nederlandse Zendingsraad
Dhr. H.J. Takken – Evangelie & Moslims
Dhr. M. Timmer – 3XM
Drs. T. Veen – Christelijke Hogeschool Ede
Dhr. D. van de Vegte – Christoffer Productions
Dhr. G. van der Ven – Transvision
Dhr. R. Welling – Open Doors

Arab Vision is een ANBI erkende organisatie



15 jaar Arab Vision!

Abu Banaat:

Nog steeds meelevend

'In 1997 heb ik Arab Vision opgericht, met als doel om christelijke Arabische televisieprogramma's te maken. Daar was enorme behoefte aan. Die behoefte is onverminderd groot. Dankzij satelliettelevisie kijken dagelijks miljoenen Arabieren naar programma's waarin het evangelie centraal staat.

Nadat ik deze organisatie jarenlang had geleid, besloot ik dat het tijd werd om plaats te maken voor vers bloed. Mijn 'baby' Arab Vision was groot geworden en in 2010 nam ik afscheid. Met genoeg zien ik hoe de organisatie doorgaat om de visie waar te maken.

Massa's Arabische christenen worden bemoedigd, talloze moslims worden tot het evangelie getrokken dankzij dit prachtige werk. Naar vermogen blijf ik Arab Vision steunen. Ik hoop dat u hetzelfde doet, met gebed en met uw financiële bijdragen.'



Koptische bisschop: impact op christelijke gezinnen platteland Egypte

Bisschop T. is een zeer bevlogen koptische bisschop, die een aantal jaren bestuurslid was van Arab Vision. In die tijd zei hij eens dit: 'Al een aantal jaren zijn er in mijn bisdom geen christelijke meisjes meer moslim geworden; ik denk dat dat direct te maken heeft met het onderwijs over het christelijk geloof dat gezinnen op het platteland volgen via christelijke televisieprogramma's, zoals die van jullie.'

ARAB
VISION

Het Evangelie op TV in de Arabische wereld